

M207

†² J⁻ L₁₁ C]".
Zie-gha-lao song.

L₁₀ J₁₆ Γ₁₀ S₁₁.
Lu Xing-fu wrote.

CΔ^{nc} Tⁿ T³ C³ E_n †² J⁻ L₁₁ J⁻ C^{nc} T^u J^u Ṧ,
world people thus Zie-gha-lao great sage,

CΔ^{nc} Tⁿ T³ C³ E_n †² J⁻ L₁₁ J⁻ C^{nc} T^u T^u C†^r.
world people thus Zie-gha-lao great famous.

ɔ- 'C^u E_n †² J⁻ L₁₁ C]̇, T^u L^{nc},
there was day thus Zie-gha-lao went level fields,

ɔ₋ T^u T^u V₃ CΔ^{nc} V₃ Δ̄ CTⁿ
did level get rice fields smooth rice fields long

T^u CT₁ CT₃,
in midst plain,

5 ɔ₋ T^u T^u V₃ L^{nc} V₃ Tⁿ †₃
did level get rice fields rice fields gathered

CT^u Y^u.
edge water.

ɔ- 'C^u E_n †² J⁻ L₁₁ ɔ₋ C]̇ C^u
there was day thus Zie-gha-lao did drive cattle

V₃ C^u T₃ C]̇, I^u L^{nc}.
yellow cattle slow went harrow fields.

ɔ₋ E^o Y^u ɔⁿ S^{nc} Λ_u L^{nc} E^o E_n,
did set water clear nourish fields wet thus,

ɔ₋ E^o Y^u Y⁻ 'C^u Λ_u L^{nc} C]̇⁻.
did set water streams nourish fields dry.

ɔ₋ E_{no} CΔ^{nc} CΔ₁₁ J⁻ †⁻ T^u L^{nc} E^o E_n,
did plant rice in fields wet thus,

10 ɔ₋ T^u J^u T^u ɔ^o T^u L^{nc} C]̇⁻.
did put in wheat put in barley in fields dry.

ᵈ. t. C^ḡ [ᵐᵒ Tⁿ C^ḃ ʙⁿ [ᵐ,
did reach snake bring the horse month thus,

t^ḃ J⁻ L_ᵐ J^ᵐ C^{t-} ᵈⁿ S^{nc} C^{no} L^{nc}
Zie-gha-lao corn green exceedingly situated fields

Tⁿ,
land,

[ᵐ ᵈ_v J^ᵐ C^{t-} ᵈⁿ S^{nc} C^{no} L^{nc}
thus was corn green exceedingly situated fields

[^{nc} [ᵐ.
place thus.

t^ḃ J⁻ L_ᵐ J^ᵐ C^{t-} ᵈⁿ S^{nc} [ᵐ ᵈ. [ᵐ,
Zie-gha-lao corn green exceedingly thus did vex,

15 [ᵐ J⁻ C_ᵐ [ᵐᵒ Tⁿ V_ᵐ ᵈ_n 'C^u,
vexed Ruling Race plural days,

ᵈ_v J⁻ C_ᵐ [ᵐᵒ Tⁿ V_ᵐ ᵈ^ᶜ S^{nc} Δ^u.
that Ruling Race raised heart black.

J⁻ C_ᵐ [ᵐᵒ Tⁿ V_ᵐ L̄ T_n L_o ᵈ_ᶜ,
Ruling Race will cross over come seize,

ᵈ_ᶜ t^ḃ J⁻ L_ᵐ J^ᵐ C^{t-} ᵈⁿ S^{nc} C^{no}
seize Zie-gha-lao corn green exceedingly situated

L^{nc} Tⁿ,
fields land,

L̄ ᵈ_ᶜ t^ḃ J⁻ L_ᵐ J^ᵐ C^{t-} ᵈⁿ S^{nc}
will seize Zie-gha-lao corn green exceedingly

C^{no} L^{nc} [^{nc}.
situated fields place.

20 J⁻ T⁻ J⁻ Tⁿ L₋ J⁻ T⁻,
Race came Race land so Race came,

V^ᵐ L_o V^ᵐ Tⁿ L₋ V^ᵐ L_o,
Rulers arrived Rulers land so Rulers arrived,

J⁻ C_ᵐ [ᵐᵒ Tⁿ V_ᵐ L_o t^ḃ, S^{nc} ᵈ_n Γ^u Tⁿ.
Ruling Race arrived Cai-sie-mi-fu-di.

┌_n †² J⁻ L_{||} CT_▷ Tⁿ T^{||},
thus Zie-gha-lao resist not get,

┌_┐ I[▷] T^υ Λ_n T^υ ┌_n ㄅ_┐ Λ_n]ⁿ C┌_▷ 』 Lⁿ ㄋ^{||}.
did lead descendants posterity fled gone.

25 C┌[◦] C┌^υ C┌[◦] ┌_▷ C┌[◦],
boat flat boat cross straight,

C┌[◦] L_υ C┌[◦] ┌_▷ T_υ.
boat keeled boat cross crooked.

ㄋ_┐ ┌_▷ †² J⁻ L_{||} T^υ Λ_n Tⁿ ┌_n,
did cross Zie-gha-lao descendants,

ㄅ_┐ Λ_n]ⁿ C┌_▷ T_n Lⁿ ㄋ^{||},
posterity cross over go,

ㄋ_┐ T_n J⁻ Δ[′] J^r ┌[∞] Δ⁻,
did cross over directly so go to,

30 Δ⁻ CT^υ C┌^r S^δ ┌ⁿ ┌^δ.
go to Ndu-nzhi south.

I^υ I^{||} †² J⁻ L_{||} T^υ Λ_n T^υ ┌_n ㄅ_┐ Λ_n]ⁿ C┌_▷ T^υ T^υ
sung for Zie-gha-lao descendants posterity all

┌[▷],
recall,

I^υ I^{||} †² J⁻ L_{||} T^υ Λ_n T^υ ┌_n ㄅ_┐ Λ_n]ⁿ C┌_▷ T^υ T^υ
sung for Zie-gha-lao descendants posterity all

C┌[∞].
remember.